

Art. 2. Wykonanie niniejszej ustawy porucza się Ministrowi Spraw Zagranicznych, wykonanie zaś postanowień powyższej konwencji — Ministrom: Spraw Zagranicznych, Oświaty oraz Kultury i Sztuki w porozumieniu z właściwymi ministrami.

Art. 3. Ustawa niniejsza wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Prezydent Rzeczypospolitej:  
*Bolesław Bierut*

Prezes Rady Ministrów:  
*Józef Cyrankiewicz*

Minister Spraw Zagranicznych:  
*Zygmunt Modzelewski*

Minister Oświaty:  
w z. *Eugenia Krassowska*

Minister Kultury i Sztuki:  
*Stefan Dybowski*

## 212

### U S T A W A

z dnia 16 czerwca 1948 r.

**o ratyfikacji umowy o współpracy kulturalnej między Rzeczpospolitą Polską a Rumuńską Republiką Ludową, podpisanej w Warszawie dnia 27 lutego 1948 r.**

Art. 1. Wyraża się zgodę na dokonanie przez Prezydenta Rzeczypospolitej ratyfikacji umowy o współpracy kulturalnej między Rzeczpospolitą Polską a Rumuńską Republiką Ludową, podpisanej w Warszawie dnia 27 lutego 1948 r.

Art. 2. Wykonanie niniejszej ustawy porucza się Ministrowi Spraw Zagranicznych, wykonanie zaś postanowień powyższej umowy — Ministrom: Spraw Zagranicznych, Oświaty oraz Kultury i Sztuki w porozumieniu z właściwymi ministrami.

Art. 3. Ustawa niniejsza wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Prezydent Rzeczypospolitej:  
*Bolesław Bierut*

Prezes Rady Ministrów:  
*Józef Cyrankiewicz*

Minister Spraw Zagranicznych:  
*Zygmunt Modzelewski*

Minister Oświaty:  
w z. *Eugenia Krassowska*

Minister Kultury i Sztuki:  
*Stefan Dybowski*

## 213

### U S T A W A

z dnia 16 czerwca 1948 r.

**o ratyfikacji układu o przyjaźni, współpracy i wzajemnej pomocy między Polską a Bułgarią, podpisanego w Warszawie dnia 29 maja 1948 r.**

Art. 1. Wyraża się zgodę na dokonanie przez Prezydenta Rzeczypospolitej ratyfikacji układu o przyjaźni, współpracy i wzajemnej pomocy między Rzeczpospolitą Polską a Ludową Republiką Bułgarii, podpisanego w Warszawie dnia 29 maja 1948 r.

**Art. 2.** Wykonanie niniejszej ustawy porucza się Ministrowi Spraw Zagranicznych, wykonanie zaś postanowień powyższego układu — Ministrowi Spraw Zagranicznych w porozumieniu z właściwymi ministrami.

**Art. 3.** Ustawa niniejsza wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Prezydent Rzeczypospolitej:  
*Bolesław Bierut*

Prezes Rady Ministrów:  
*Józef Cyrankiewicz*

Minister Spraw Zagranicznych:  
*Zygmunt Modzelewski*

## 214

### U S T A W A

z dnia 17 czerwca 1948 r.

**o ratyfikacji umowy pomiędzy Rzeczpospolitą Polską a Republiką Czechosłowacką o współpracy w dziedzinie polityki i administracji społecznej, podpisanej w Warszawie dnia 5 kwietnia 1948 r.**

**Art. 1.** Wyraża się zgodę na dokonanie przez Prezydenta Rzeczypospolitej ratyfikacji umowy pomiędzy Rzeczpospolitą Polską a Republiką Czechosłowacką o współpracy w dziedzinie polityki i administracji społecznej, podpisanej w Warszawie dnia 5 kwietnia 1948 r.

**Art. 2.** Wykonanie niniejszej ustawy porucza się Ministrowi Spraw Zagranicznych, wykonanie zaś postanowień powyższej umowy — Ministrom Spraw Zagranicznych oraz Pracy i Opieki Społecznej w porozumieniu z właściwymi ministrami.

**Art. 3.** Ustawa niniejsza wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Prezydent Rzeczypospolitej:  
*Bolesław Bierut*

Prezes Rady Ministrów:  
*Józef Cyrankiewicz*

Minister Spraw Zagranicznych:  
*Zygmunt Modzelewski*

Minister Pracy i Opieki Społecznej:  
*Kazimierz Rusinek*

## 215

### U S T A W A

z dnia 17 czerwca 1948 r.

**o ratyfikacji umowy pomiędzy Rzeczpospolitą Polską a Republiką Czechosłowacką o ubezpieczeniu społecznym, podpisanej w Warszawie dnia 5 kwietnia 1948 r.**

**Art. 1.** Wyraża się zgodę na dokonanie przez Prezydenta Rzeczypospolitej ratyfikacji umowy pomiędzy Rzeczpospolitą Polską a Republiką Czechosłowacką o ubezpieczeniu społecznym, podpisanej w Warszawie dnia 5 kwietnia 1948 r.

**Art. 2.** Wykonanie niniejszej ustawy porucza się Ministrowi Spraw Zagranicznych, wykonanie zaś postanowień powyższej umowy — Ministrom Spraw Zagranicznych oraz Pracy i Opieki Społecznej w porozumieniu z właściwymi ministrami.

**Art. 3.** Ustawa niniejsza wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Prezydent Rzeczypospolitej:  
*Bolesław Bierut*

Prezes Rady Ministrów:  
*Józef Cyrankiewicz*

Minister Spraw Zagranicznych:  
*Zygmunt Modzelewski*

Minister Pracy i Opieki Społecznej:  
*Kazimierz Rusinek*